

gruppo dondi spa

dondi jersey ®

punto tessile ®

GENERAL TERMS AND CONDITIONS OF SALE

Art. 1 - Sphere of Application

The deliveries of fabrics and yarns of Gruppo Dondi S.p.A. (hereinafter Gruppo Dondi) to the Purchaser are disciplined by these general terms and conditions of sale. Any possible exception from the same shall only be valid if agreed in writing.

These general terms and conditions, which can be found on the website at www.gruppodondi.com and also attached to the order forms, the offer letters, the order confirmations and the invoices will remain in force until they are possibly replaced or amended by new general terms and conditions drawn up by Gruppo Dondi in written form, and prevail with respect to any general terms and conditions of purchase drawn up by the Purchaser, unless the latter are expressly accepted in writing by Gruppo Dondi.

Art. 2 - Finalisation of the agreement

The Order forwarded by the Purchaser to Gruppo Dondi represents an agreement proposal; the agreement can be considered to be finalised only via its written acceptance by means of the sending of the Order Confirmation by Gruppo Dondi, unless envisaged otherwise below.

Art. 3 - Handling of the Orders

The order must be forwarded via ordinary e-mail or certified e-mail on a mandatory basis.

The Orders transmitted using means different to those envisaged by these terms and conditions will not be accepted.

Further to the receipt of the Order, Gruppo Dondi, within 10 business days, will send the Order Confirmation via ordinary mail, confirmation which will contain:

- the order confirmation number;
- the date of the order confirmation;
- the details of the Purchaser;
- the payment conditions;
- the shipment methods;
- the article code and the description of the ordered article;
- the technical information on the article;
- the price established (to be understood to be net of VAT);
- the quantity ordered;
- any surcharge applied (to be understood to be net of VAT);
- the delivery dates;
- the general terms and conditions of sale.

It is hereby specified that in the event of articles customised upon the specific request of the Purchaser, which will be identified by the xx/x9xxx codes, the Order Confirmation may lack Price and Surcharge. The determination of the prices of the customised articles will be carried out by Gruppo Dondi on conclusion of the industrial prototype creation. In the event written confirmation is not made by Gruppo Dondi within 15 days of the date of the order, this will be understood to be refused, without prejudice to differing written agreement between the parties.

If Gruppo Dondi makes changes to the Order after sending the Purchaser the related Order Confirmation, the same will be communicated in writing, via e-mail or by means of resending said Confirmation with the due changes. Under such circumstances, the Purchaser is permitted 5 business days within which it can communicate any observations with regard to the changes made. Once this deadline has elapsed without the Purchaser having communicated any observation or the waiver of the Order, the changes will be considered to be tacitly accepted.

Art. 4 - Revocation of the Order - Compensation due to Withdrawal

Once the agreement has been finalised according to the formalities envisaged above, the Purchaser will have the faculty to revoke the Order but in this case will be obliged to pay Gruppo Dondi compensation due to withdrawal, according to the stage of processing in which the revocation of the Order is communicated. This compensation is quantified as follows:

- in the event of revocation of the order for Products still in progress, the compensation will be the following:

1. For Products at Raw Material stage, it will be equal to 50% of the price agreed for the Products and fixed at the time of the order;
2. For Products at Undyed Fabric stage, it will be equal to 85% of the price agreed for the Products and fixed at the time of the order;

- in the event of revocation of the order when Products are finished, the compensation will be equal to the price agreed.

Gruppo Dondi undertakes to keep the goods (semi-finished and finished products) available care of its warehouses, subject to the revocation of the order, for a maximum period of six (6) months as from the date of issue of the debit note for the compensation envisaged above, unless agreed otherwise in writing between the parties.

In the cases in which the parties define a period for the storage of the goods longer than six (6) months, Gruppo Dondi may apply a surcharge for the storage of the goods for the entire duration of the period exceeding the standard conservation period calculated as follows:

"0.35€/m x net M stock x excess number of months"

If the Purchaser reissues the same order for the Products kept or requests the finalisation of the revoked order by the deadline envisaged for the conservation period indicated above, Gruppo Dondi will take steps by means of the issue of a credit note to reverse the compensation previously charged and will proceed with the invoicing on conclusion of the order and subsequent sale of the finished product.

gruppo dondi s.p.a.

Via Budrione-Migliarina parte est, 2/a - 41012 Fossoli (MO)

E&A Roster No. MO 314659 – VAT number and Taxpayer Code 09153650156

Share capital €uro 1,502,800 fully paid-in - Tel. +39 059 635411 Fax +39 059 660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - certified e-mail: dondi@legalmail.it

gruppo dondi spa

dondi jersey ®

punto tessile ®

Art. 5 – Delivery

Unless agreed otherwise in writing, the supply will be delivered according to the following conditions: EX WORKS Incoterms 2010 of the Paris ICC, care of the headquarters of Gruppo Dondi in Fossoli di Carpi (MO), Italy.

The delivery terms are understood to be observed with the communication to the Purchaser that the goods have been made available.

The delivery terms possibly specified in the order confirmation, or subsequently amended, are understood to be observed with a tolerance of 15 business days. In the event of delay greater than 15 business days, the Purchaser and Gruppo Dondi will get in contact to agree an amicable solution in good faith.

In the event of partial or total failure to deliver by the established deadlines, the parties will get in contact to agree an amicable solution in good faith.

If suitable and reasonable notice has been given to the Purchaser of any delivery delays, the Purchaser declares from this point on that it waives any request for indemnification or compensation.

Without prejudice to the above, any delays attributable to force majeure events or unforeseeable circumstances cannot justify claims, cancellation of the order, termination of the agreement or compensation of any damages.

Art. 6 – Failure to finalise the order due to action attributable to the Purchaser

In the event of failure to finalise the orders confirmed by the Purchaser which is not due to Revocation by the Purchaser but is the consequence of action attributable to the same, Gruppo Dondi shall have the right to compensation determined as follows:

- for Failure to Arrange Colours for Piece Dyed Fabrics, the compensation will be equal to 85% of the agreed price;
- for Failure to Collect the Goods or Finished Fabric, the compensation will be 100% of the agreed price.

Art. 7 – Handling of goods further to failure to arrange colours or failure to collect

In the event the Purchaser:

- does not arrange the colours of the undyed fabric within sixty (60) days of the confirmed colour arrangement date;
- does not collect the finished products forming the subject matter of the order within sixty (60) days of the date of communication that the goods have been made available;
- or in any event does not provide indications or material, envisaged as its responsibility, necessary for the completion of the processing of the Product;

Gruppo Dondi may legitimately suspend the processing and the delivery and shall have the right to compensation equal to that indicated in Article 6.

Gruppo Dondi undertakes to maintain the semi-finished and/or uncollected goods, even if completed, care of its warehouses, for a maximum period of six (6) months as from the date of issue of the debit note for the compensation, unless agreed otherwise in writing between the parties.

In the cases in which the parties define a period for the storage of the goods longer than six (6) months, Gruppo Dondi shall have the right to apply a surcharge for the storage of the goods for the entire duration of the period exceeding the standard conservation period calculated as follows:

"0.35€/m x net M stock x excess number of months"

If the Purchaser arranges the colours or collects the goods beyond the 60 (sixty) days established above, but by the end of the period for the conservation of the goods agreed, Gruppo Dondi shall take steps to issue a credit note reversing the compensation charged as envisaged above, but this will take place only further to the invoicing and consequent payment of the finished Product at the established sales price.

Art. 8 - Retention of Title

The ownership of the goods being supplied will be understood as transferred by Gruppo Dondi to the Purchaser at the time of full payment of the agreed price - including the accrued interest and any other sums possibly due - for the goods forming the subject matter of each order.

Art. 9 - Tolerances

A tolerance is permitted of up to ±5% of the overall quantity shipped with respect to that confirmed for the orders involving a quantity of less than 1,000 m, unless agreed otherwise in writing between the parties.

For orders between 1,001 mt and 4,999 mt, a tolerance is permitted of up to ±4% of the overall quantity shipped with respect to that confirmed, unless agreed otherwise in writing between the parties.

For orders greater than 5,000 m, a tolerance is permitted of up to ±3% of the overall quantity shipped with respect to that confirmed, unless agreed otherwise in writing between the parties.

The tolerance in terms of defects is fixed at 4% without prejudice to the case in which the technical fact sheet of the articles provided by Gruppo Dondi establishes different values.

Art. 10 - Multiple Deliveries

In the event that an order is carried out by means of multiple deliveries, each one will have to be considered to be separate for the purposes of the issue and payment of the related invoices, which cannot be delayed by the Purchaser pending subsequent deliveries.

gruppo dondi s.p.a.

Via Budrione-Migliarina parte est, 2/a - 41012 Fossoli (MO)

E&A Roster No. MO 314659 – VAT number and Taxpayer Code 09153650156

Share capital €uro 1,502,800 fully paid-in - Tel. +39 059 635411 Fax +39 059 660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - certified e-mail: dondi@legalmail.it

gruppo dondi spa

dondi jersey ®

punto tessile ®

Art. 11 - Prices and Payments

The prices indicated are understood to be net of VAT (if applicable) and are valid for just the reference order confirmation or for the period of validity defined therein.

The payment terms indicated in the order confirmation and on the invoice must be observed without fail.

The payments will have to be made according to the payment methods indicated on the invoice and/or in the order confirmation. In the event of conflict between the content of the two documents, those indicated in the order confirmation shall prevail, subject to subsequent differing written agreements between the parties.

Art. 12 - Default interest

Without prejudice to the matters envisaged by Article 12, as well as the compensation right of any additional damage, in the event of late payment of the invoices default interest is due as from the date of expiry until that of effective payment to the extent of the rate established by Article 5, sections 1 and 2 of Italian Legislative Decree No. 231 dated 9 October 2002, in the version amended by Italian Legislative Decree No. 192 dated 9 November 2012, as in force from time to time.

Art. 13 - Checking of the goods, complaints and returns

The Purchaser has the obligation to check the goods straight away after their arrival, even when, by way of exception to Article 5, they are delivered care of a third party designated by said Purchaser.

Any warranty on the goods will have to be considered as lost in the event that, after delivery, the goods undergo any processing.

Without prejudice to the matters laid down in Article 9, any complaint due to faults and/or non-compliance of the sample goods (with the order and/or the order confirmation and/or the technical fact sheet of the article), will have to be proposed by the Purchaser, under penalty of forfeiture, within 8 days of receipt of the goods, without prejudice to the matters envisaged by Article 1495 of the Italian Civil Code.

Returns of goods ordered due to the error of the Purchaser will not be accepted.

Gruppo Dondi will not accept the return of goods without prior written authorisation or if this does not take place according to the agreed formalities.

In the event returns must be made, the Purchaser will request Gruppo Dondi in writing for confirmation of the address before making the return. The transport for the returns, without prejudice to the case of the existence of faults and/or non-compliance confirmed by Gruppo Dondi, are at the expense and risk of the Purchaser.

The returns of goods authorised by Gruppo Dondi will have to be accompanied without fail by a correctly compiled delivery note, which will have to contain the following data in detail:

- a) our Name and Article Code (indicated both in our Order Confirmations and in the Delivery Notes),
- b) exact length in metres and kg returned for each piece of fabric,
- c) our Piece Number (indicated in our Delivery Notes),
- d) in the event it is not possible to trace back to the Piece Number, indicate our reference note number.

Our piece numbers, alternatively may be placed on the returned pieces.

All the rolls of fabric returned will have to be placed in suitable packaging for the purpose of ensuring the protection and integrity of the same.

Art. 14 - "Group Dondi" name and trademarks

The Purchaser duly notes and acknowledges that the name *Gruppo Dondi* and its trademarks represent elements of excellence with regard to *made in Italy* textiles and therefore undertakes to co-operate for the protection of the image, the prestige of the name and said trademarks.

The pattern, types of fabric and design of the fabric supplied are the exclusive property of Gruppo Dondi and therefore the Purchaser cannot reproduce or arrange for the reproduction of the same by third parties, without the written consent of Gruppo Dondi.

The Purchaser is not authorised to use or reproduce the name or the trademarks owned by Gruppo Dondi for commercial and advertising purposes or for any other purpose, without the prior written consent of Gruppo Dondi.

Any communication which mentions Gruppo Dondi and its products must remain the exclusive prerogative of Gruppo Dondi, without prejudice to any specific prior agreement. The Purchaser shall have to refrain, therefore, from creating communications and/or material and/or fittings, of any kind and with any means, in which the name, the trademarks and the logos of Gruppo Dondi are used.

The *Dondi Jersey* labels possibly provided from time to time together with the goods realised by Gruppo Dondi must be used solely and exclusively together with these goods. Therefore, the Purchaser shall have to refrain from using the *Dondi Jersey* labels in productions other than those previously agreed.

Any materials and/or fittings, of any kind and with any means, in which the name, the trademarks and the logos owned by Gruppo Dondi are used, possibly provided from time to time together with the goods realised by Gruppo Dondi, must be used solely and exclusively together with these goods and in relation to the retail sales activities (off-line and on-line) of the Purchaser.

The commitments as per this clause are undertaken by the Purchaser also for any of its assignees (e.g. customers/retailers) as per Article 1381 of the Italian Civil Code.

The Purchaser will answer for any violation of the provisions contained in this clause which may cause damage to the image and rights of Gruppo Dondi.

Art. 15 - Non-exclusivity

The Purchaser does not have any exclusive right, unless this is expressly agreed in writing between the parties.

The exclusive agreement can be of two types: "absolute" exclusive or "limited" exclusive.

In the event that the article subject to the exclusive right contains distinguishing elements of the Purchaser (e.g. trademarks, logos, etc.), the articles will be granted under absolute exclusive right.

In the event that the article requested under exclusive right is a collection article proposed by Gruppo Dondi or is created starting off from standard graphic bases not protected by copyright provided by the Purchaser and not bearing Distinguishing Signs or Brands of the latter, the article will be granted under limited exclusive right.

The exclusive agreement entered into between the parties will contain the following elements: names of the contracting parties, article subject to exclusive right, duration of the exclusive period and geographic extension and/or market of the exclusive right. Without prejudice to the above, the absolute exclusive agreement for articles bearing Distinguishing Signs or Brands of the Purchaser is not subject to limits in terms of duration or market.

gruppo dondi s.p.a.

Via Budrione-Migliarina parte est, 2/a - 41012 Fossoli (MO)

E&A Roster No. MO 314659 – VAT number and Taxpayer Code 09153650156

Share capital €uro 1,502,800 fully paid-in - Tel. +39 059 635411 Fax +39 059 660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - certified e-mail: dondi@legalmail.it

gruppo dondi spa

dondi jersey ®

punto tessile ®

The supply of goods by Gruppo Dondi for an article under limited exclusive right in a determinate season does not lead to the extension to other supplies of other articles produced in the same season or in subsequent seasons. Furthermore, the granting of the limited exclusive right to the Purchaser does not lead to the onset of any right to receive notification or to oppose/veto in favour of the same in the event Gruppo Dondi should decide to sell the same article to other Purchasers once the terms contained in the exclusive agreement have expired, or on markets not included in the agreement.

Art. 16 - Applicable law and Jurisdiction

These general terms and conditions, as well as each order, order confirmation or agreement disciplined by the same, are disciplined by Italian law.

The Jurisdiction is assigned exclusively to the Italian Courts.

For any disputes regarding the agreement, the competent Law Court of jurisdiction is that of Modena (Italy).

Art. 17 – Italian Legislative Decree No. 231 dated 8 June 2001

The Purchaser undertakes, insofar as it is applicable for the purposes of these general terms and conditions of sale, to refrain from adopting conduct which may constitute the criminal offences as per Italian Legislative Decree No. 231 dated 8 June 2001 - by way of example but not limited to: offences of corruption, IT offences, environmental offences, offences associated with the infringement of copyrights, enslavement, manslaughter committed with violation of the norms regarding health and safety in the workplace.

The failure to observe the obligations indicated herein represents serious contractual breach and provides Gruppo Dondi with the faculty to suspend or cancel all the orders underway with immediate effect and subject to mere written communication, deeming the sale to be cancelled due to the fault of the Purchaser.

In compliance with and for the purposes of Article 1341 of the Italian Civil Code, the Purchaser declares that they have examined the general terms and conditions of sale published on the website www.gruppodondi.com and that they have read and specifically accepted the following clauses:

Art. 3); Art. 4); Art. 5); Art. 7); Art. 9); Art. 10); Art. 13); Art. 16);

gruppo dondi s.p.a.

Via Budrione-Migliarina parte est, 2/a - 41012 Fossoli (MO)

E&A Roster No. MO 314659 – VAT number and Taxpayer Code 09153650156

Share capital Euro 1,502,800 fully paid-in - Tel. +39 059 635411 Fax +39 059 660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - certified e-mail: dondi@legalmail.it

gruppo dondi spa

dondi jersey[®] punto tessile[®]

CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

Art. 1 – Ambito di Applicazione

Le forniture di tessuti e filati di Gruppo Dondi S.p.A. (di seguito Gruppo Dondi) all'Acquirente sono regolate dalle presenti condizioni generali di vendita. Ogni eventuale deroga alle stesse sarà valida solo se concordata per iscritto.

Le presenti condizioni generali, reperibili sul sito web all'indirizzo www.gruppodondi.com e replicate in allegato alle copie commissioni, alle lettere d'offerta, alle conferme d'ordine e alle fatture resteranno in vigore fino a quando siano eventualmente sostituite o modificate da nuove condizioni generali predisposte da Gruppo Dondi in forma scritta e prevalgono rispetto alle eventuali condizioni generali di acquisto predisposte dall'Acquirente, salvo che queste ultime non vengano espressamente accettate per iscritto da Gruppo Dondi.

Art. 2 – Conclusioni del contratto

L'Ordine inoltrato dall'Acquirente a Gruppo Dondi costituisce una proposta di contratto; il contratto si potrà considerare concluso solo con la sua accettazione scritta attraverso l'invio della Conferma d'Ordine da parte di Gruppo Dondi, salvo quanto di seguito previsto.

Art. 3 – Gestione degli Ordini

L'ordine dovrà essere obbligatoriamente trasmesso via email ordinaria o PEC.

Gli Ordini trasmessi con modalità differenti da quelle previste dalle presenti condizioni non verranno accettati.

A seguito della ricezione dell'Ordine, Gruppo Dondi, entro 10 giorni lavorativi, invierà, tramite mail ordinaria, la Conferma d'Ordine, nella quale saranno riportate:

- il numero di conferma dell'ordine;
- la data della conferma dell'ordine;
- le informazioni anagrafiche dell'Acquirente;
- le condizioni di pagamento;
- le modalità di spedizione;
- il codice e la descrizione dell'articolo ordinato,
- le informazioni tecniche dell'articolo;
- il prezzo stabilito (da intendersi al netto dell'IVA);
- il quantitativo ordinato;
- gli eventuali supplementi applicati (da intendersi al netto dell'IVA);
- le date di consegna;
- le condizioni generali di vendita;

Si specifica che in caso di articoli personalizzati su specifica richiesta dell'Acquirente, che verranno identificati con i codici xx/x9xxx, la Conferma d'Ordine potrebbe essere priva di Prezzo e Supplemento. La determinazione dei prezzi degli articoli personalizzati verrà effettuata dalla Gruppo Dondi all'esito della realizzazione del prototipo industriale.

In caso di mancata conferma scritta da parte del Gruppo Dondi entro 15 giorni dalla data dell'ordine, questo si intenderà respinto, salvo diverso accordo scritto tra le parti. Qualora Gruppo Dondi apportasse modifiche all'Ordine successivamente all'invio all'Acquirente della relativa Conferma d'Ordine, le stesse saranno comunicate per iscritto, mezzo email oppure attraverso il re-invio della Conferma medesima con le dovute variazioni. In queste occasioni, all'Acquirente sono concessi 5 giorni lavorativi entro i quali potrà comunicare eventuali osservazioni in merito alle modifiche effettuate. Decorso tale termine senza che l'Acquirente abbia comunicato eventuali osservazioni o abbia comunicato la rinuncia all'Ordine, le variazioni saranno ritenute tacitamente accettate.

Art. 4 – Revoca dell'Ordine – Indennità per Recesso

Una volta concluso il contratto secondo le modalità sopra previste, l'Acquirente avrà facoltà di revocare l'Ordine ma in questo caso sarà tenuto a corrispondere a Gruppo Dondi un'indennità per recesso, a seconda della fase di lavorazione in cui la revoca dell'Ordine è stata comunicata. Tale indennità è quantificata come segue:

- in ipotesi di revoca dell'ordine per Prodotti ancora in corso di lavorazione l'indennità verrà così quantificata:

1. Per Prodotti allo stadio di Materia Prima, sarà pari al 50% del corrispettivo pattuito per i Prodotti e fissato al momento dell'ordine;
2. Per Prodotti allo stadio di Tessuto Greggio, sarà pari al 85% del corrispettivo pattuito per i Prodotti e fissato al momento dell'ordine;

- in ipotesi di revoca dell'ordine per Prodotti finiti l'indennità sarà pari al corrispettivo pattuito.

Gruppo Dondi si impegna a tenere a disposizione presso i propri magazzini la merce (semilavorati o prodotti finiti) oggetto della revoca dell'ordine per un periodo massimo di sei (6) mesi dalla data di emissione della nota a debito dell'indennità sopra prevista, salvo diversi accordi scritti tra le parti.

Nei casi in cui le parti definiscano un periodo di conservazione della merce superiore a sei (6) mesi, Gruppo Dondi potrà applicare un sovra-costi per la conservazione della merce per tutta la durata del periodo eccedente il periodo di conservazione standard così calcolato:

"0.35€/mt x Mt netti giacenti x numero mesi eccedenti"

Qualora l'Acquirente riemetta analogo ordine per i Prodotti conservati o chieda la finalizzazione dell'ordine revocato entro il termine previsto per il periodo di conservazione di cui sopra, Gruppo Dondi provvederà con l'emissione di nota a credito a storno dell'indennizzo precedentemente addebitato e procederà con la fatturazione a conclusione dell'ordine e successiva vendita del prodotto finito.

gruppo dondi s.p.a.

via budrione-migliarina parte est, 2/a - 41012 fossoli (mo) - rea mo 314659 - p.iva e cod. fiscale 09153650156

cap. soc. € 1.502.800 i.v. - tel. 059/635411 - fax 059/660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - pecdondi@legalmail.it

gruppo dondi spa

dondi jersey ® punto tessile ®

Art. 5 – Consegna

Salvo diverso accordo scritto, la fornitura viene consegnata secondo le condizioni EX WORKS Incoterms 2010 della ICC di Parigi, presso la sede di Gruppo Dondi di Fossoli di Carpi (MO)

I termini di consegna si intendono rispettati con la comunicazione all'Acquirente della messa a disposizione della merce.

I termini di consegna eventualmente specificati nella conferma d'ordine, o successivamente modificati, si intendono osservati con una tolleranza di 15 giorni lavorativi. In caso di ritardo superiore a 15 giorni lavorativi, l'Acquirente e Gruppo Dondi entreranno in contatto per concordare in buona fede una soluzione in via amichevole.

In caso di parziale o totale mancata consegna entro i termini definiti, le parti entreranno in contatto per concordare in buona fede una soluzione in via amichevole.

Qualora sia stato dato adeguato e ragionevole preavviso all'Acquirente di eventuali ritardi di consegna, l'Acquirente dichiara sin d'ora di rinunciare a qualunque richiesta di indennizzo o risarcimento

Fermo restando quanto sopra, eventuali ritardi imputabili a causa di forza maggiore o caso fortuito non potranno essere motivo di reclamo, annullamento dell'ordine, risoluzione del contratto o risarcimento degli eventuali danni.

Art. 6 – Mancata finalizzazione dell'ordine per fatto imputabile alla Acquirente

Nel caso di mancata finalizzazione di ordini confermati da parte dell'Acquirente che non siano dovuti a Revoca da parte dell'Acquirente ma siano conseguenza di fatto imputabile alla stessa, Gruppo Dondi avrà diritto ad un indennizzo determinato come segue:

- per Mancata Disposizione dei Colori per Tessuti Tinto Pezza l'indennizzo sarà pari al 85% del corrispettivo pattuito;
- per Mancato Ritiro della Merce o Tessuto Finito: l'indennizzo sarà pari al 100% del corrispettivo pattuito

Art. 7 – Trattamento beni a seguito di mancata disposizione colori e per mancato ritiro

Nei casi in cui l'Acquirente:

- non disponga i colori del tessuto greggio entro sessanta (60) giorni dalla data confermata di disposizione colori;
- non ritiri i prodotti finiti oggetto dell'ordine entro (60) giorni dalla data di avvenuta comunicazione della messa a disposizione della merce;
- o comunque non fornisca indicazioni o materiale, previsto a suo carico, necessario per il completamento della lavorazione del Prodotto;

la Gruppo Dondi potrà legittimamente sospendere la lavorazione e la consegna ed avrà diritto ad un indennizzo pari a quanto indicato nell'articolo 6.

La Gruppo Dondi si impegna a conservare presso i propri magazzini la merce semilavorata e/o non ritirata, seppur ultimata, per un periodo massimo di sei (6) mesi dalla data di emissione della nota a debito per l'indennizzo, salvo diversi accordi scritti tra le parti.

Nei casi in cui le parti definiscano un periodo di conservazione della merce superiore a sei (6) mesi, Gruppo Dondi avrà diritto di applicare un sovra-costi per la conservazione della merce per tutta la durata del periodo eccedente il periodo di conservazione standard così calcolato:

$$\text{"0.35€/mt x Mt netti giacenti x numero mesi eccedenti"}$$

Qualora l'Acquirente disponga i colori o ritiri la merce oltre i 60 (sessanta) giorni stabiliti sopra, ma entro la fine del periodo di conservazione della merce concordato, Gruppo Dondi provvederà con l'emissione di nota a credito a storno della dell'indennizzo addebitato come sopra previsto, ma ciò avverrà solo a seguito della fatturazione e conseguente pagamento del Prodotto finito al prezzo di vendita stabilito.

Art. 8 – Riserva di Proprietà

La proprietà della merce oggetto della fornitura si intenderà trasferita da Gruppo Dondi all'Acquirente al momento dell'integrale pagamento del prezzo concordato – inclusi gli interessi maturati e ogni altra somma eventualmente dovuta – della merce oggetto di ciascun ordine.

Art. 9 – Tolleranze

È ammessa la tolleranza fino al ±5% della quantità complessiva spedita rispetto a quella confermata per gli ordini di quantità inferiori ai 1000 mt, salvo diversi accordi scritti tra le parti.

Per ordini compresi tra 1001 mt e 4999 mt, è ammessa la tolleranza fino al ±4% della quantità complessiva spedita rispetto a quella confermata, salvo diversi accordi scritti tra le parti.

Per ordini superiori ai 5000 mt, è ammessa al tolleranza fino al ±3% della quantità complessiva spedita rispetto a quella confermata, salvo diversi accordi scritti tra le parti.

La tolleranza in termini di difettosità è fissata al 4% fatto salvo il caso in cui la scheda tecnica dell'articolo fornita da Gruppo Dondi stabilisca valori diversi.

Art. 10 – Consegne Plurime

Nel caso in cui un ordine venisse eseguito tramite consegne plurime, ciascuna di esse dovrà considerarsi a sé stante agli effetti della emissione e pagamento delle relative fatture, che non potrà essere ritardato dall'Acquirente in attesa delle consegne successive.

Art. 11 – Prezzi e Pagamenti

I prezzi indicati si intendono al netto di IVA (ove applicabile) e sono validi per solo per la conferma d'ordine di riferimento o per il periodo di validità ivi definito.

I termini di pagamento riportati nella conferma d'ordine e nella fattura devono essere tassativamente rispettati.

gruppo dondi s.p.a.

via budrione-migliarina parte est, 2/a - 41012 fossoli (mo) - rea mo 314659 - p.iva e cod. fiscale 09153650156

cap. soc. € 1.502.800 i.v. - tel. 059/635411 - fax 059/660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - pec dondi@legalmail.it

gruppo dondi spa

dondi jersey® punto tessile®

I pagamenti dovranno essere effettuati secondo le modalità di pagamento indicate nella fattura e/o nella conferma d'ordine. In caso di conflitto tra il contenuto dei due documenti, prevalgono quelli indicati nella conferma d'Ordine, salvo successivi diversi accordi scritti tra le parti.

Art. 12 – Interessi moratori

Fermo ed impregiudicato quanto previsto dall'art. 12, nonché il diritto al risarcimento di qualunque danno ulteriore, in caso di ritardato pagamento delle fatture sono dovuti gli interessi di mora dal giorno di scadenza a quello effettivo pagamento nella misura del tasso stabilito all'art. 5, commi 1 e 2, del D. Lgs. N. 231 del 9.10.2002, nel testo modificato dal D. Lgs. n.192 del 9.11.2012, come di tempo in tempo in vigore.

Art. 13 – Verifica della merce, reclami e resi

L'Acquirente ha l'obbligo di verificare la merce subito dopo il suo arrivo, anche quando questa, in deroga all'art. 5, fosse consegnata presso un terzo designato dall'Acquirente medesimo.

Qualsiasi garanzia sulla merce dovrà considerarsi decaduta nell'ipotesi in cui, dopo la consegna, questa subisca qualunque lavorazione.

Fermo restando quanto disposto nell'articolo 9, qualsiasi reclamo per vizi e/o per non conformità della merce campione (all'ordine e/o alla conferma d'ordine e/o alla scheda tecnica dell'articolo), dovrà essere proposto dall'Acquirente, a pena di decadenza, entro il termine di 8 giorni dal ricevimento della merce, fermo restando quanto previsto dall'art. 1495 del Codice Civile.

Non verranno accettati resi di merce ordinata per errore dall'Acquirente.

Gruppo Dondi non accetterà la restituzione di merce senza previa autorizzazione scritta o qualora ciò non avvenga secondo le modalità concordate.

In caso dovessero essere effettuati dei resi, l'Acquirente richiederà per iscritto alla Gruppo Dondi conferma dell'indirizzo prima di effettuare la restituzione. Il trasporto dei resi, fatto salvo il caso dell'esistenza di vizi e/o non conformità confermate dalla Gruppo Dondi, è a carico dell'Acquirente che se ne assume rischi e costi connessi.

I resi di merce autorizzati dalla Gruppo Dondi dovranno essere tassativamente accompagnati da un documento di trasporto correttamente compilato, il quale dovrà riportare dettagliatamente i seguenti dati:

- a) ns Nome e Codice Articolo (indicati sia nelle ns Conferme d'Ordine sia nei DDT di consegna)
- b) esatti metraggi resi e kg resi per ogni pezza,
- c) ns Numero di Pezza (riportato nei ns DDT di consegna)
- d) nel caso non fosse possibile risalire al Numero di Pezza, indicare il nostro numero bolla di riferimento.

I ns numeri pezza possono, in alternativa, essere posti sulle pezze rese.

Tutti i rotoli di tessuti resi dovranno essere riposti in imballi adeguati al fine di garantirne la salvaguardia e l'integrità.

Art. 14 – Nome “Gruppo Dondi” e marchi

L'Acquirente prende atto e riconosce che il nome *Gruppo Dondi* e i suoi marchi rappresentano elementi di eccellenza del tessile *made in Italy* e si impegna pertanto a cooperare per la tutela dell'immagine, del prestigio del nome e dei marchi stessi.

I disegni, i tipi di tessuto e la progettazione del tessuto forniti sono di esclusiva proprietà di Gruppo Dondi e pertanto l'Acquirente non potrà riprodurli o farli riprodurre a terzi, senza il consenso scritto di Gruppo Dondi.

L'Acquirente non è autorizzato all'uso o alla riproduzione del nome o dei marchi di proprietà del Gruppo Dondi per fini commerciali o pubblicitari o per qualunque altro fine, senza il previo consenso scritto del Gruppo Dondi.

Qualunque comunicazione che menzioni il Gruppo Dondi e i suoi prodotti deve restare prerogativa esclusiva del Gruppo Dondi, fatto salvo specifico accordo preventivo.

L'Acquirente si dovrà astenere, pertanto, dal realizzare comunicazioni e/o materiale e/o allestimenti, di qualunque natura e con qualunque mezzo, in cui siano utilizzati il nome, i marchi e i loghi del Gruppo Dondi.

Le etichette *Dondi Jersey* eventualmente fornite di volta in volta insieme alla merce realizzata dalla Gruppo Dondi devono essere utilizzate solo e unicamente insieme con tale merce. L'Acquirente, pertanto, si dovrà astenere dall'utilizzare le etichette *Dondi Jersey* in produzioni diverse da quanto preventivamente concordato.

Eventuali materiali e/o allestimenti, di qualunque natura e con qualunque mezzo, in cui siano utilizzati il nome, i marchi e i loghi di proprietà del Gruppo Dondi, eventualmente forniti di volta in volta insieme alla merce realizzata dalla Gruppo Dondi, devono essere utilizzati solo e unicamente insieme con tale merce e unicamente in relazione all'attività di vendita al dettaglio (*offline* e *online*) dell'Acquirente.

Gli impegni di cui alla presente clausola sono assunti dall'Acquirente anche per i suoi eventuali aventi causa (es: clienti/rivenditori) ex art. 1381 del Codice Civile.

L'Acquirente risponderà di ogni violazione delle disposizioni contenute in questa clausola che possa causare un danno all'immagine e ai diritti del Gruppo Dondi.

Art. 15 – Non esclusiva

L'Acquirente non ha alcun diritto di esclusiva, salvo che essa venga concordata espressamente per iscritto tra le parti.

L'accordo di esclusiva può essere di due tipi: esclusiva “assoluta” o esclusiva “limitata”.

Nel caso in cui l'articolo oggetto dell'esclusiva riporti elementi distintivi dell'Acquirente (ad es. marchi, loghi ecc.), l'articolo sarà concesso in esclusiva assoluta.

Nel caso in cui l'articolo richiesto in esclusiva sia un articolo di collezione proposto dal Gruppo Dondi oppure sia realizzato partendo da basi grafiche *standard* e non protette da *copyright* fornite dall'Acquirente e non recanti Segni Distintivi o Marchi di quest'ultimo, l'articolo sarà concesso in esclusiva limitata.

L'accordo di esclusiva stipulato tra le parti conterrà i seguenti elementi: nomi dei contraenti, articolo oggetto dell'esclusiva, durata del periodo di esclusiva ed estensione geografica e/o di mercato dell'esclusiva. Fermo restando quanto sopra, l'accordo di esclusiva assoluta per articoli recanti Segni Distintivi o Marchi dell'Acquirente non è sottoposto a limiti di durata o di mercato.

La fornitura di merce da parte del Gruppo Dondi di un articolo in esclusiva limitata in una determinata stagione non ne comporta l'estensione ad altre forniture di altri articoli prodotti nella medesima stagione o nelle stagioni successive. Inoltre, la concessione dell'esclusiva limitata all'Acquirente non determina l'insorgenza di alcun diritto di preavviso o di opposizione/veto a favore dello stesso nel caso in cui Gruppo Dondi decidesse di vendere lo stesso articolo ad altri Acquirenti una volta decaduti i termini contenuti nell'accordo di esclusiva, oppure nei mercati non inclusi nell'accordo.

gruppo dondi s.p.a.

via budrione-migliarina parte est, 2/a - 41012 fossoli (mo) - rea mo 314659 - p.iva e cod. fiscale 09153650156

cap. soc. € 1.502.800 i.v. - tel. 059/635411 - fax 059/660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - pecdondi@legalmail.it

gruppo dondi spa

dondi jersey ® punto tessile ®

Art. 16 – Legge applicabile, Giurisdizione e Foro competente

Le presenti condizioni generali, nonché ogni ordine, conferma d'ordine o contratto da esse regolato, sono disciplinati dalla legge italiana.

La Giurisdizione è assegnata in via esclusiva al Giudice italiano

Per eventuali controversie riguardanti il contratto, il Foro competente designato in via esclusiva è quello di Modena.

Art. 17 – Decreto Legislativo n. 231 del 8.6.2001

L'Acquirente si obbliga, per quanto rileva ai fini delle presenti condizioni generali di vendita ad astenersi dal porre in essere comportamenti che possano integrare le fattispecie di reato di cui al D. lgs. n. 231 del 8.6.2001 – a titolo esemplificativo e non esaustivo: reati di corruzione, delitti informatici, reati ambientali, reati connessi alla violazione del diritto d'autore, riduzione in schiavitù, omicidio colposo commesso con violazione delle norme sulla salute e sicurezza sul lavoro.

Il mancato rispetto delle obbligazioni qui riportate costituisce grave inadempimento contrattuale e concede la facoltà alla Gruppo Dondi di sospendere o cancellare tutte le commesse in corso di esecuzione con effetto immediato e previa semplice comunicazione scritta, ritenendo annullata la vendita per colpa dell'Acquirente.

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 1341 c.c. l'Acquirente dichiara di aver preso visione delle condizioni generali di vendita pubblicate sul sito www.gruppodondi.com, e di aver letto e di accettare specificamente le seguenti clausole:

Art. 3); Art. 4); Art. 5); Art. 7); Art. 9); Art. 10); Art. 13); Art. 16);

gruppo dondi s.p.a.

via budrione-migliarina parte est, 2/a - 41012 fossoli (mo) - rea mo 314659 - p.iva e cod. fiscale 09153650156

cap. soc. € 1.502.800 i.v. - tel. 059/635411 - fax 059/660736

www.gruppodondi.com - info@dondijersey.com - pec.dondi@legalmail.it